

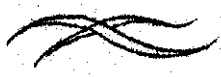
9' *20 Donnell* 1

CHÀO MỪNG QUÂN KHÁCH

WELCOME OUR DISTINGUISHED GUESTS



Công-Bộ Hải-Dung
 TRUNG-TÂM HUẤN-LUYỆN CBXDNT/TU



MỤC-ĐÍCH XÂY DỰNG

Total of 98 duties

Bí:

may take
10-100 years

CỘNG-ĐỒNG PHỒN THỊNH COMMUNITY OF PROSPERITY

- 11 ĐÀI NGŨ XỨNG ĐÁNG CÁC CHIẾN-SĨ
(DESERVING TREATMENT FOR FIGHTERS)
- 10 PHÁT-TRIỂN HỆ-THỐNG GIAO-LIÊN
(DEVELOPMENT OF COMMUNICATION LINES)
- 9 PHÁT-TRIỂN NÔNG-NGHIỆP TIỂU-CÔNG-NGHỆ, NÔNG-HỘI
(DEVELOPMENT OF AGRICULTURE & HANDICRAFTS)
- 8 CẢI-CÁCH RUỘNG ĐẤT
(LAND REFORM)
- 7 TẬN CÔNG BỆNH TẬT
(ERADICATION OF DISEASE)
- 6 THANH-TOÁN NAN MŨ CHỮ
(ERADICATION OF ILLITERACY)

CỘNG-ĐỒNG TRÁCH NHIỆM COMMUNITY OF RESPONSIBILITY

- 5 TỔ-CHỨC NHÂN-DÂN ĐẤU TRANH CHỐNG V.C
(ORGANIZATION OF THE POPULATION IN THE STRUGGLE AGAINST THE VC)
- 4 THIẾT-LẬP CHÁNH-QUYỀN DÂN-CHỦ VÀ NHÂN-DÂN
(ESTABLISHMENT OF THE PEOPLE'S DEMOCRATIC & ADM. ORGANIZ.)
- 3 XÓA BỎ HẬN THÙ, XÂY DỰNG MỘT TINH-THẦN MỚI
(ELIMINATION OF HATRED & CREATION A NEW SPIRIT)
- 2 TẬN DIỆT CƯỚNG QUYỀN THAM NHŨNG
(ELIMINATION OF THE CORRUPTION)
- 1 TẬN DIỆT CỘNG-SẢN NẦM VÙNG
(ELIMINATION OF THE COMMUNIST UNDER-GROUND)

Tổ Chức

Đoàn CÁN-BỘ XDNT 59 NGƯỜI

(ORGANIZATION OF R.D. GROUP)



ĐOÀN-TRƯỞNG
A.004 GROUP LEADER

CHÁNH-TRÍ-VIÊN
B.004 EXECUTIVE OFFIC.

CÁN-BỘ ĐIỀU-NGHIÊN
A.340 INTELLIGENCE
2 LIÊN-LẠC
A.360 COMMO-CADRES A.350
2 Ỡ-TA
B.380 NURSES C.370

Action Element

ĐOÀN-PHÓ DẪN-QUAN
A.003 ASSIST. G.L.

ĐOÀN-PHÓ XÂY-DỰNG
C.002 ASSIST. G.L.

TOÁN-TRƯỞNG 1 A.031	T. TRƯỞNG 2 (TEAM LEADER) A.032	T. TRƯỞNG 3 (TEAM LEADER) A.033
TỔ 1	TỔ 2	TỔ 1
TỔ 2	TỔ 1	TỔ 2

TOÁN-TRƯỞNG DẪN-SỰ-VỤ (TEAM LEADER) B.023		
DẪN Ỡ	H.C <i>Pol. Action</i>	TUYÊN VĂN <i>Propaganda</i>

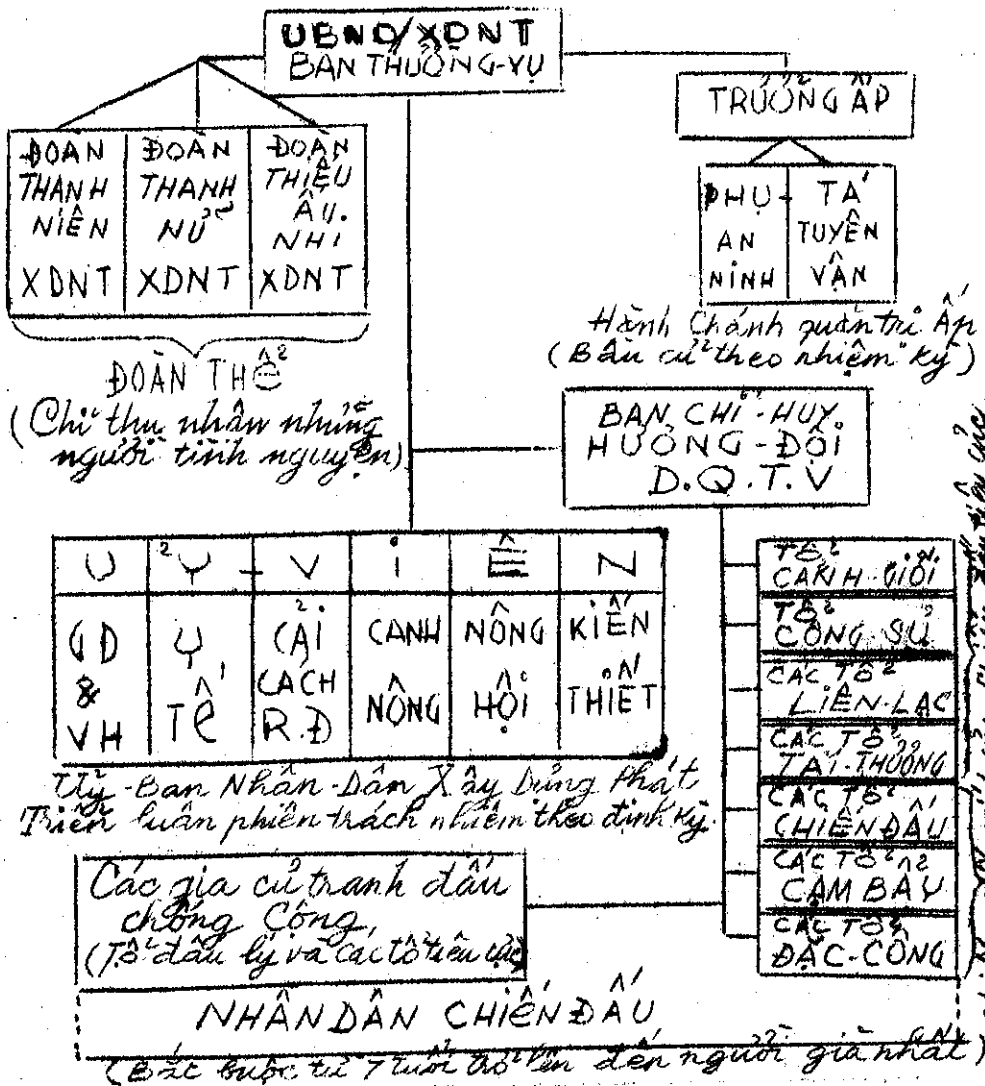
TOÁN-TRƯỞNG PHÁT-TRIỂN ĐỔI MÔI (TEAM LEADER N.L.D.) C.026					
GIÁO-DỤC & VĂN-HÓA	Ỡ-TA	CÁI-CÁCH RUỘNG ĐẤT	CANH-NÔNG	NÔNG-HỘI	KIẾN-THIỆT

Construction Pub. Works.

SỞ ĐỘ TỎ CHỨC

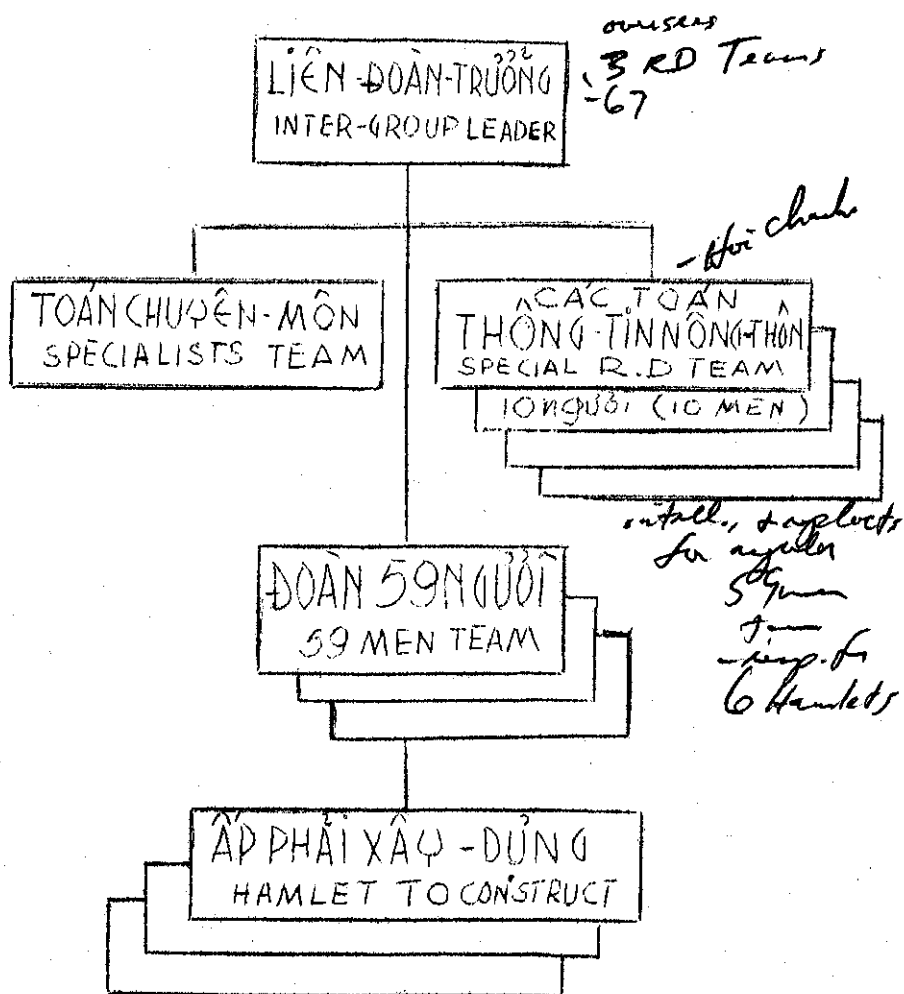
ĐOÀN NGƯỜI NHÀN-DÂN

"ÁP ĐỔI MỚI"



TỔ-CHỨC LIÊN-ĐOÀN

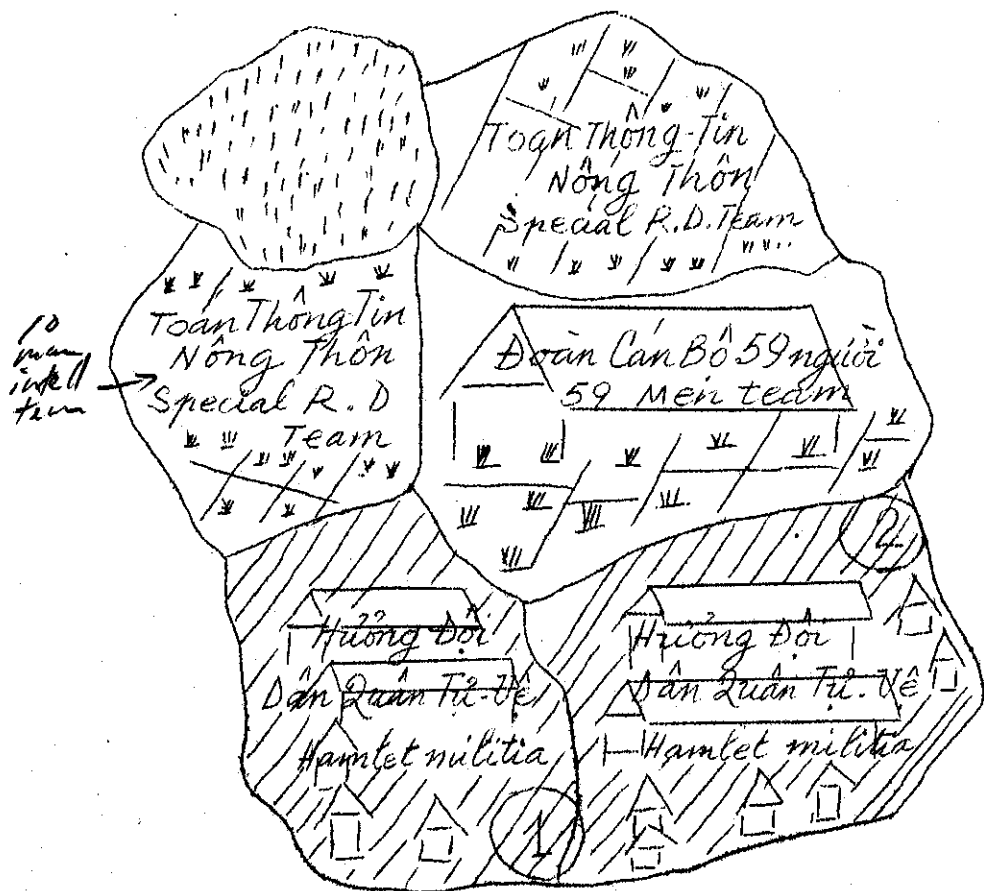
ORGANIZATION OF THE INTER-GROUP



PHƯƠNG THỨC HOẠT ĐỘNG PHỐI-HỢP của CÁN-BỘ X DNT và NHÂN-DÂN

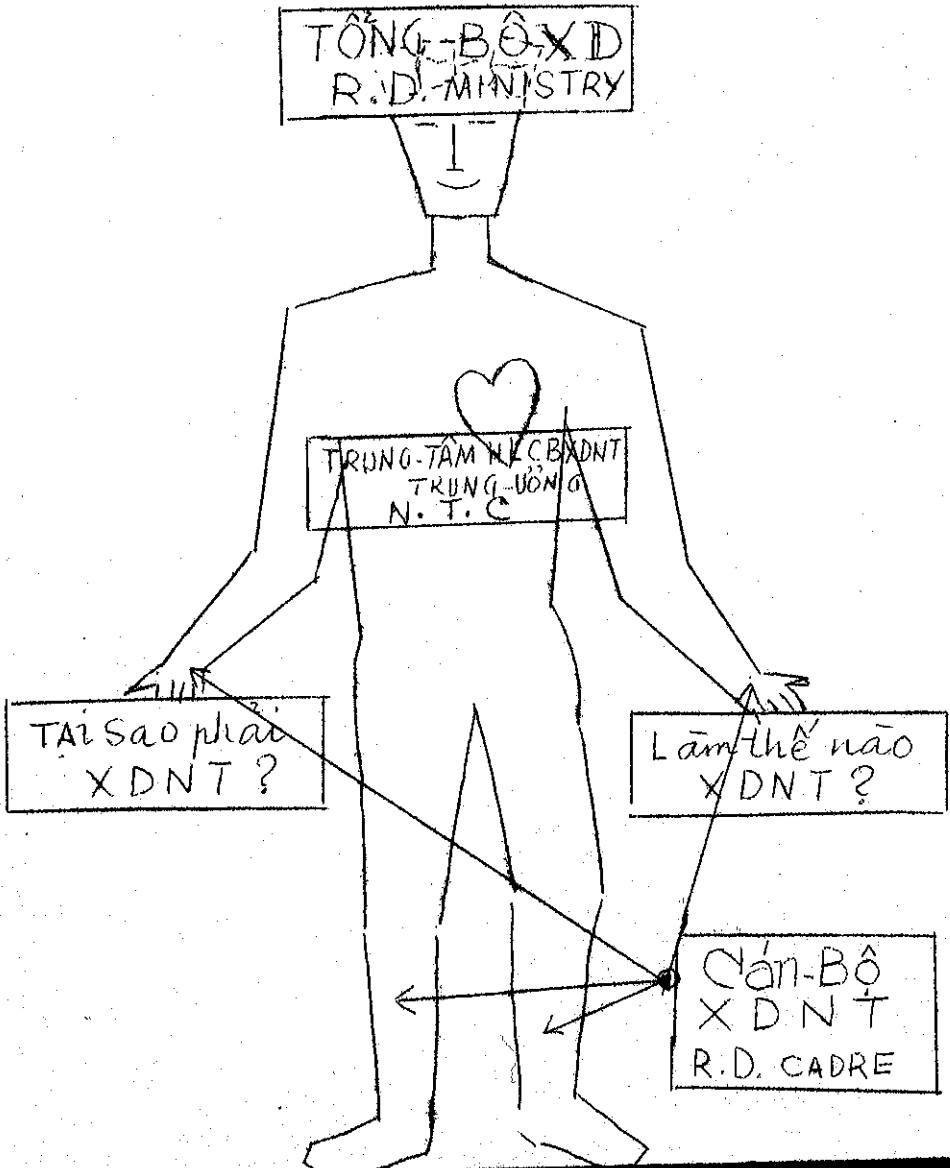


In typical 6 hamlet complex:



Quan-Niệm

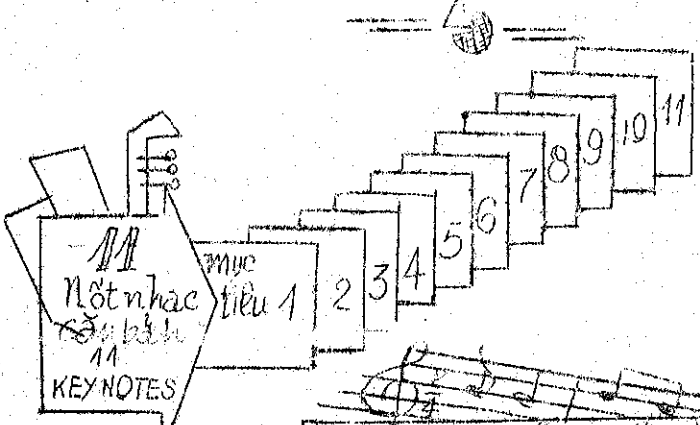
Người **CÁN-BỘ** TRONG CÔNG-TÁC X.D.N.T.



Trương Ca:

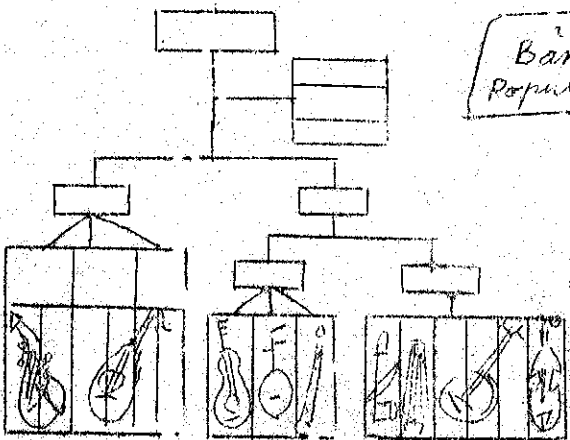
Xây ấp đời mới

(POPULAR SONG "NEW LIFE HAMLET (CONSTRUCTION)")

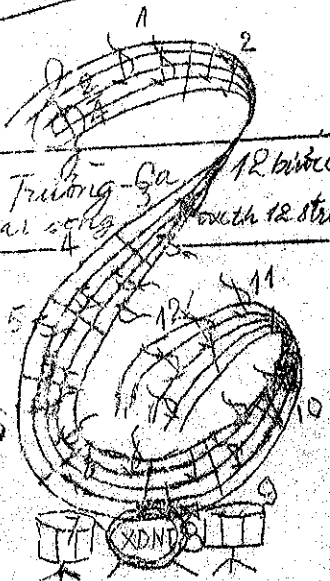


98 duties → 98 công-tác là 98 nốt nhạc trong bài ca. (98 duties are 98 notes in the song.)

59 NHẠC-SĨ
59 MUSICIANS

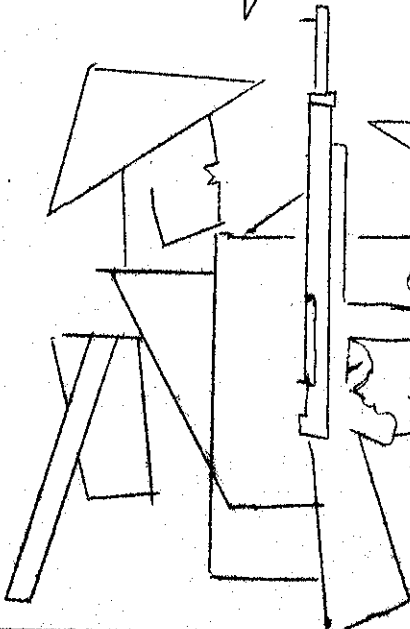
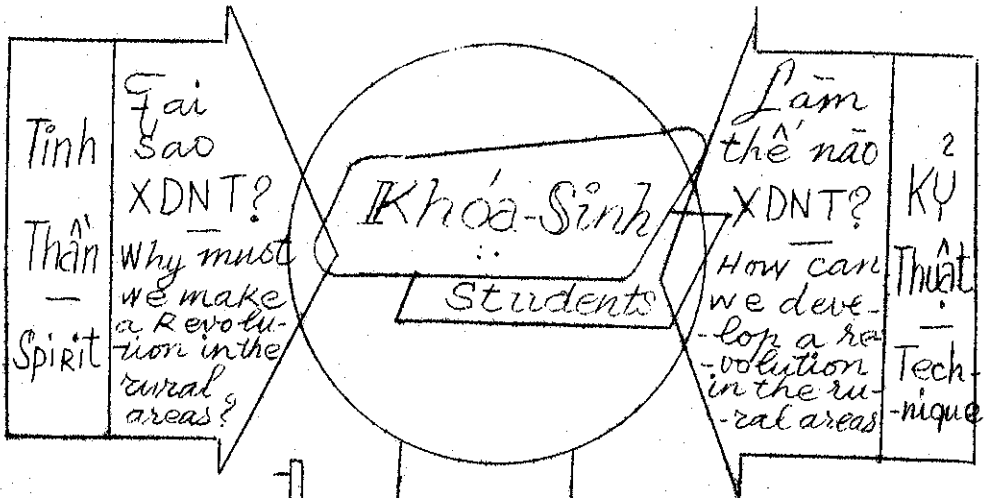


Bài Trương-Ca 12 khúc
Popular song with 12 strophes



Quan Niệm

HUẤN-LUYỆN ĐƯƠNG LOẠI XDNT (CONCEPT OF TRAINING R.D. PROGRAM)



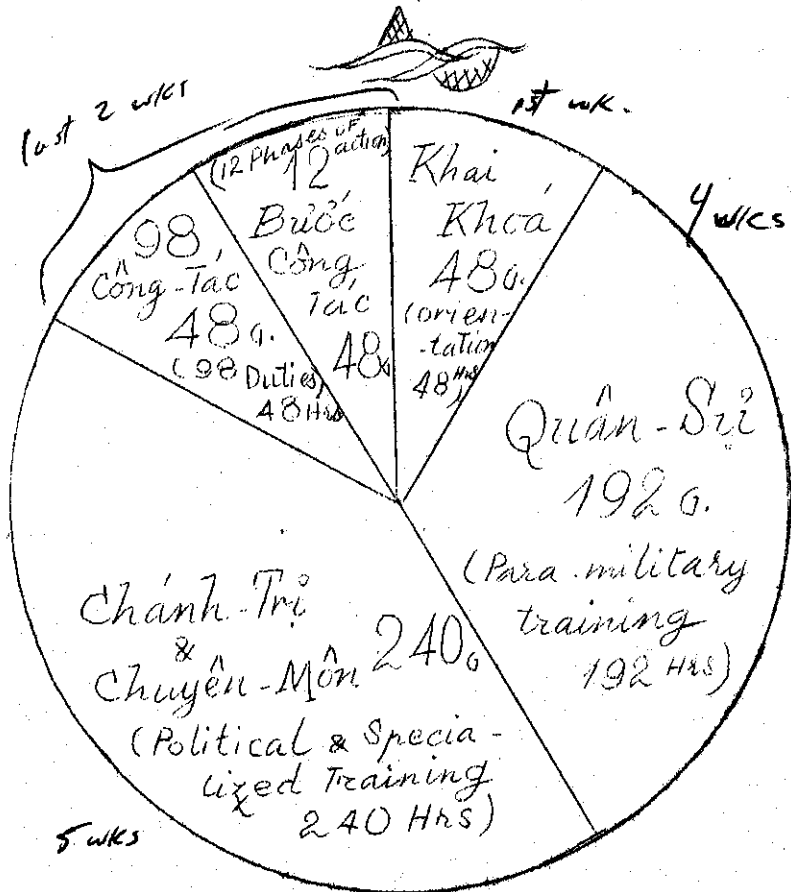
Cán-BỘ XDNT có đặc-tính:
- NHÂN-DÂN
- CÁCH-MẠNG
The R. D cadre must have the characteristics of a: People's cadre & Revolutionary cadre.

THỜI-LƯỢNG

Huấn-Luyện

Lớp Sĩ-Cấp

(TRAINING PROGRAM FOR THE
12 weeks BASIC COURSE)

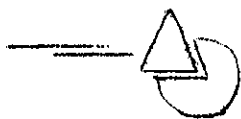


Thời Lượng

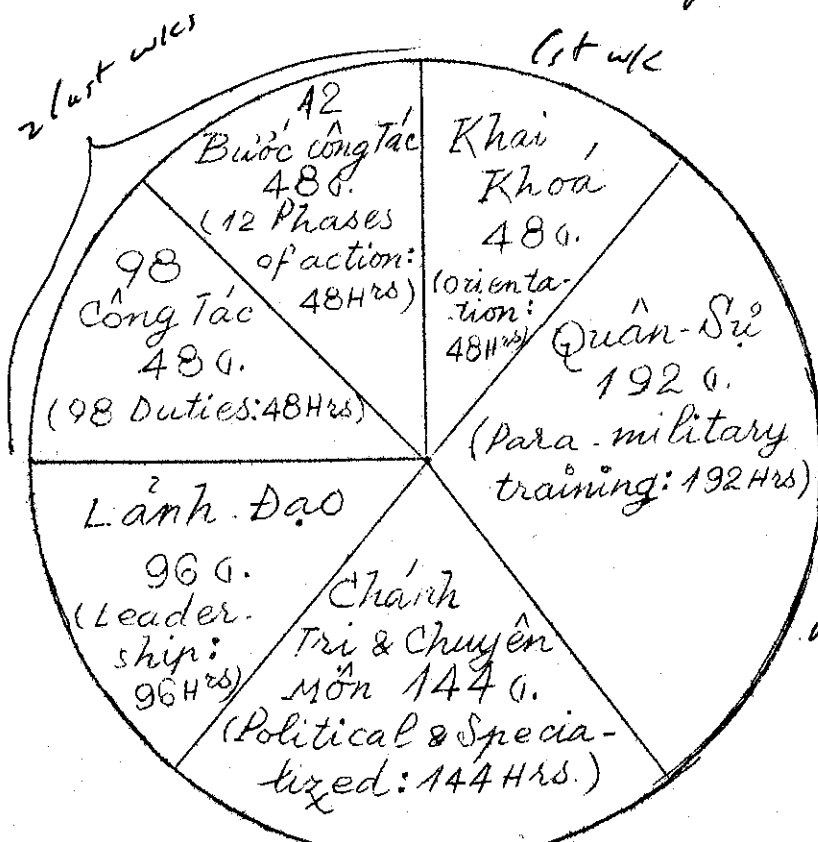
Huấn-Luyện

LỚP TRUNG-TẬP

(TRAINING PROGRAM FOR THE LEADERSHIP COURSE)



- for use of a
Post-6 mos of
shell
experience



2 last weeks

1st wk

spend
data
and
mostly

review / update
12 weeks

Thời Lượng

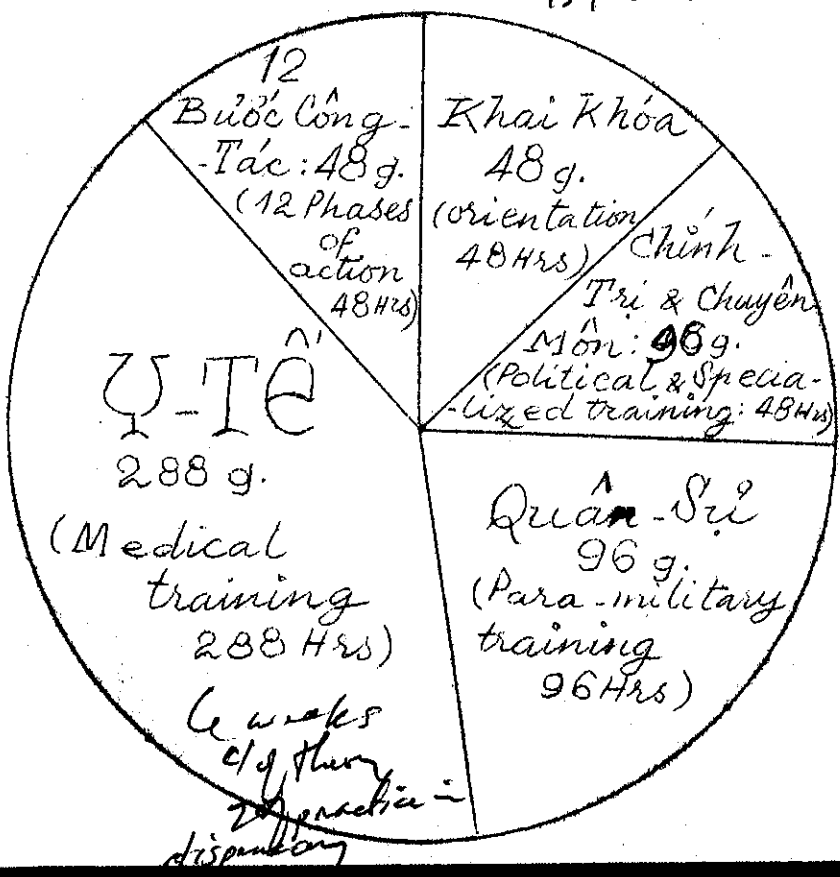
HUẤN-LUYỆN

LỚP Y-TA

(TRAINING PROGRAM FOR THE MEDICAL COURSE)



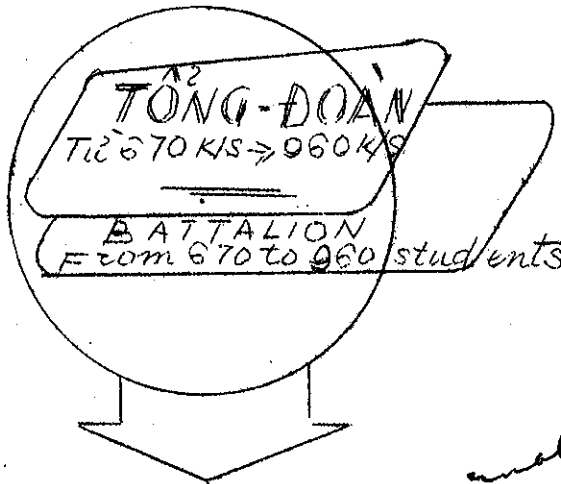
1st week



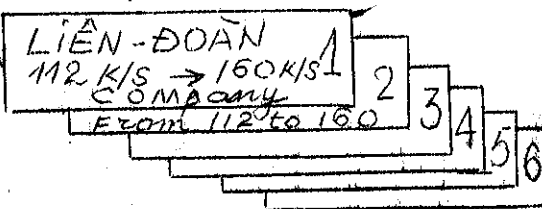
SINH-HOẠT ACTIVITY	1 - ngày 1 day	00.00
phản ứng tâm lý psychological reaction		
lời thức giấc revel meditation		05.00
thể dục thể thao - training sport hygiene, breakfast		06.15
chào quốc kỳ - Trooping national colors		07.30
GIỜ HUẤN-LUYỆN training time		11.30
cơm trưa, công tác tại bãi lunch, activity at training area		13.30
GIỜ HUẤN LUYỆN training time		17.30
cơm chiều - tự do dinner, free time		19.30
Sinh hoạt chính trị political activity	add'l to 12 week program schedule	21.30
lời nguyện ban đêm la thư Nông thôn better evening activities		22.30
		24.00

ĐƠN-VỊ

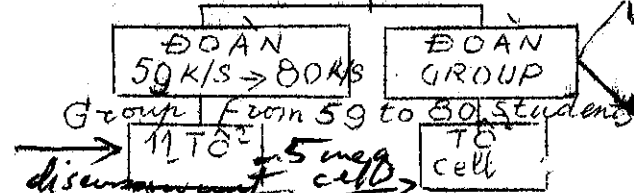
Huấn-Luyện (Training Units)



ĐƠN-VỊ HUẤN-LUYỆN
Training units



ĐƠN-VỊ THỰC TẬP
Group unit for practical training

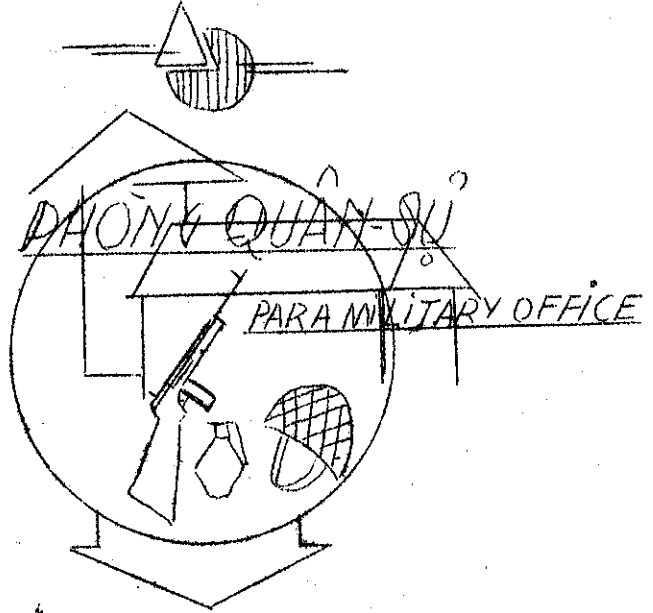


- * Đoàn gồm 11 tổ
- * Tổ là đơn vị thảo luận

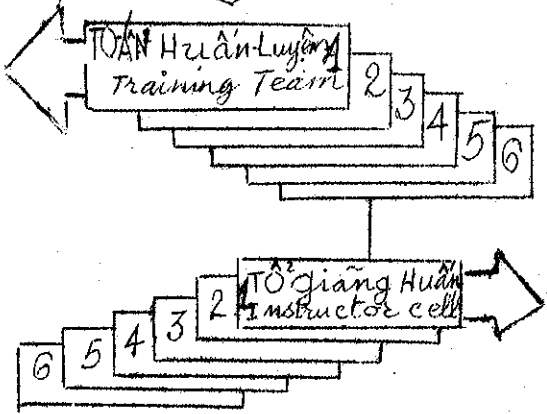
Tổ Chức Giảng-Huấn
của

PHÒNG **QUÂN-SỰ**

(ORGANIZATION OF THE MILITARY OFFICE)



Tổng-
ĐOÀN
Battalion



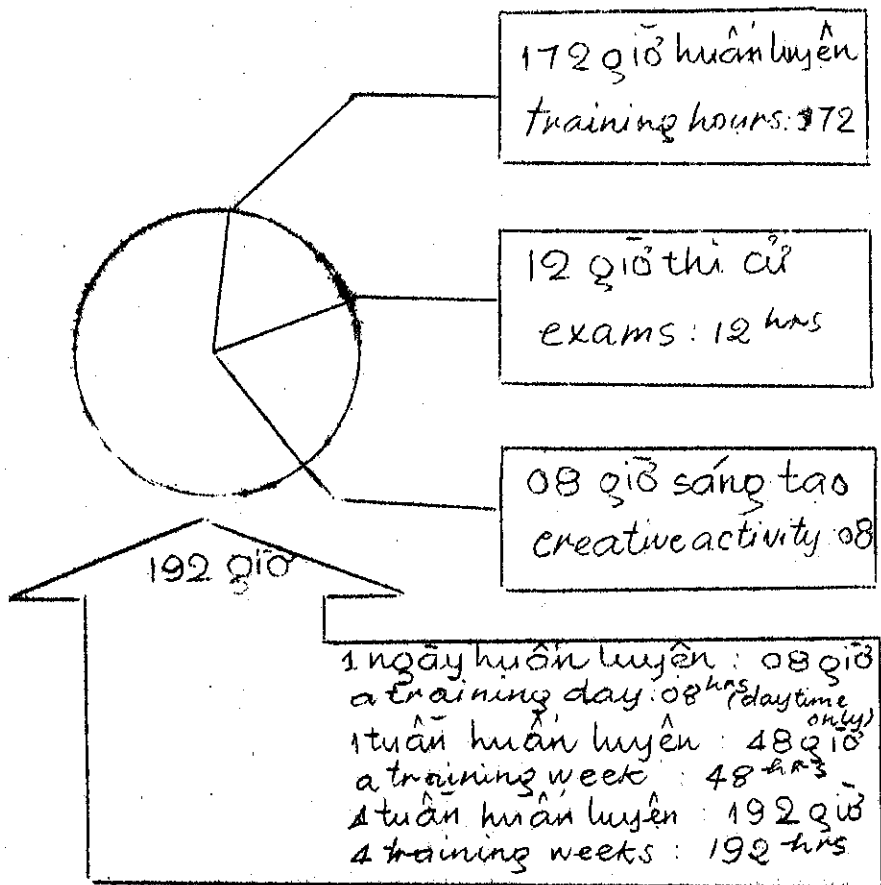
Liên
Đoàn
company

Biểu đồ huấn luyện

QUÂN-SỰ

PARA-MILITARY TRAINING

SCHEDULE



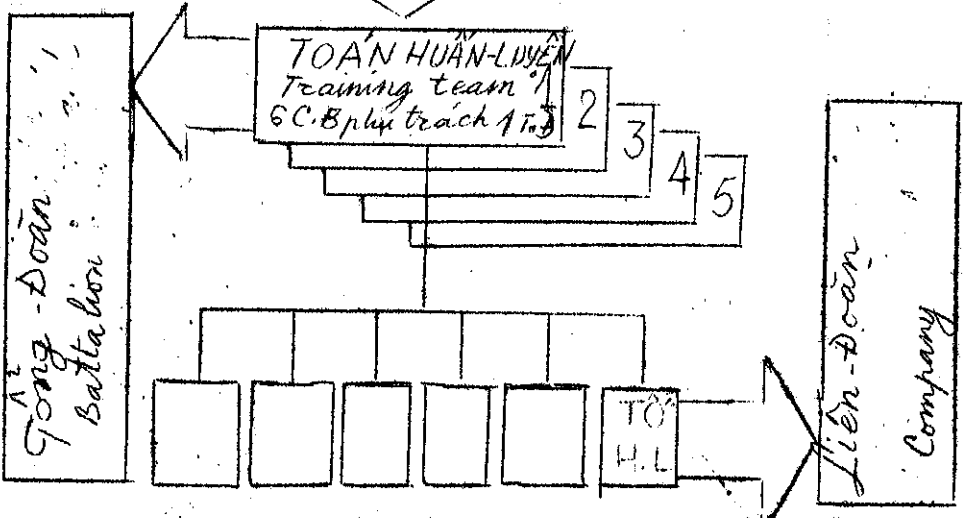
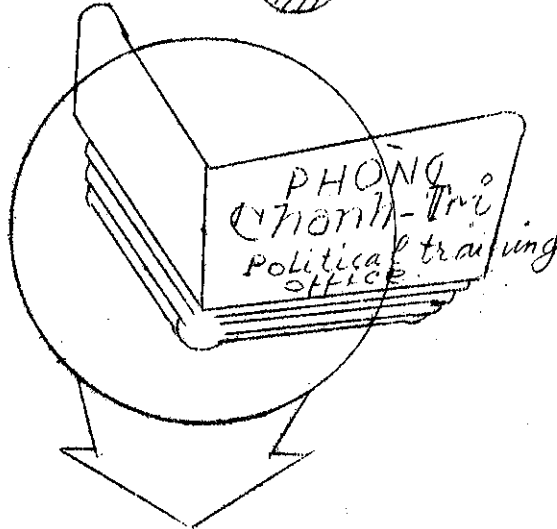
Tổ Chức (JIANG-HUÂN)

của

PHÒNG

CHÍNH-TRỊ

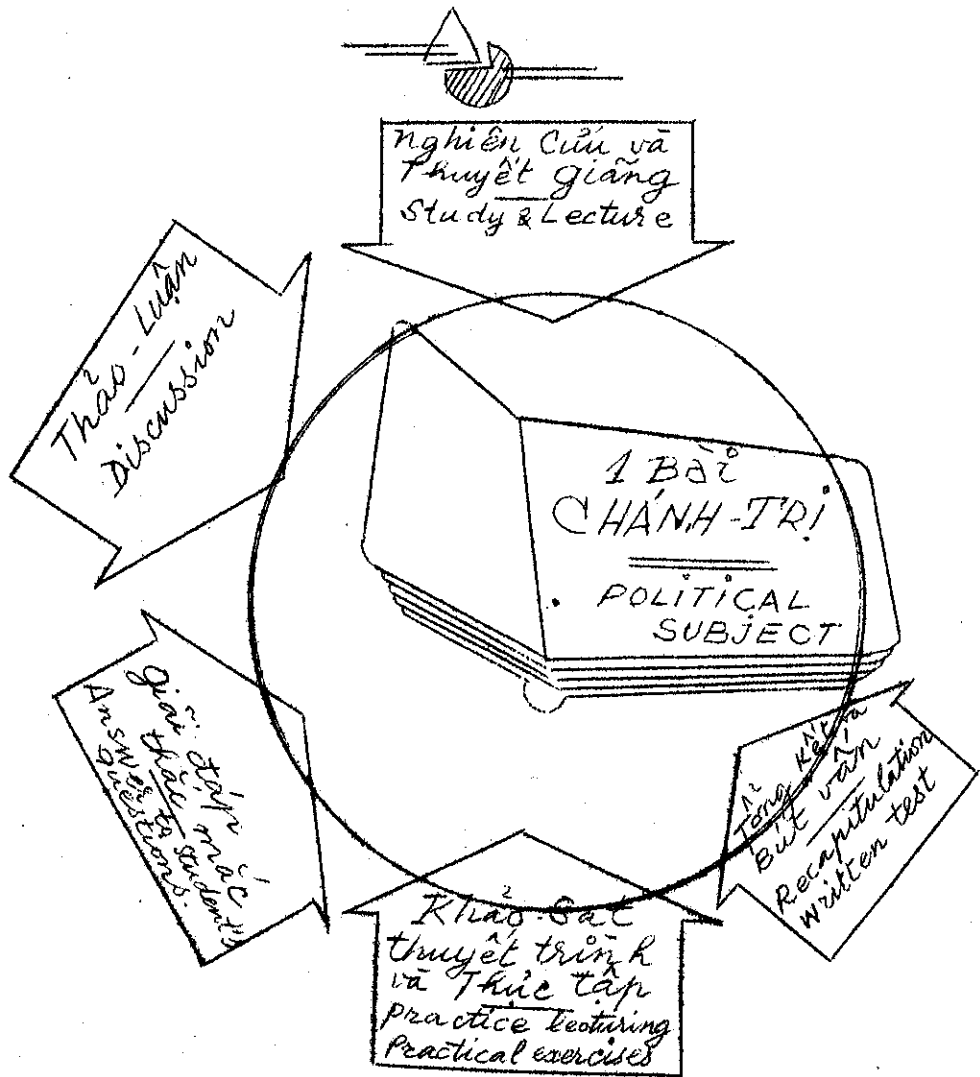
(ORGANIZATION OF THE POLITICAL TRAINING OFFICE)



5 Bước học tập

1 Bài Chính Trị

(FIVE STEPS TO STUDY A POLITICAL LESSON)



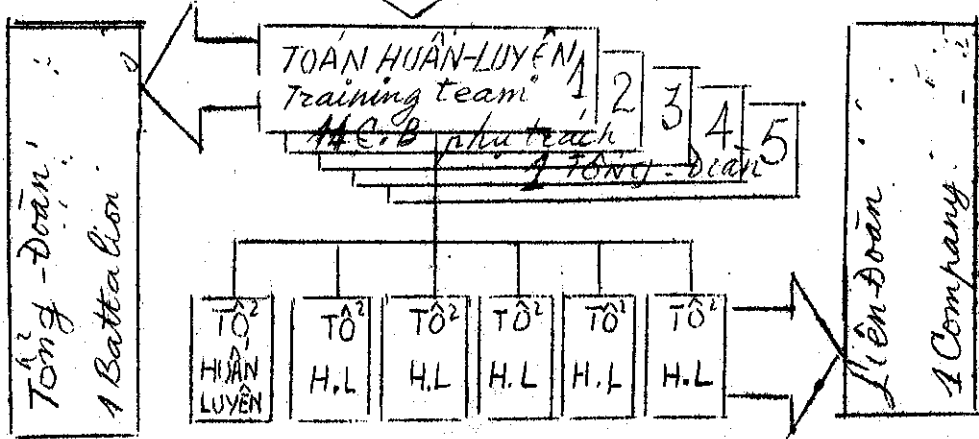
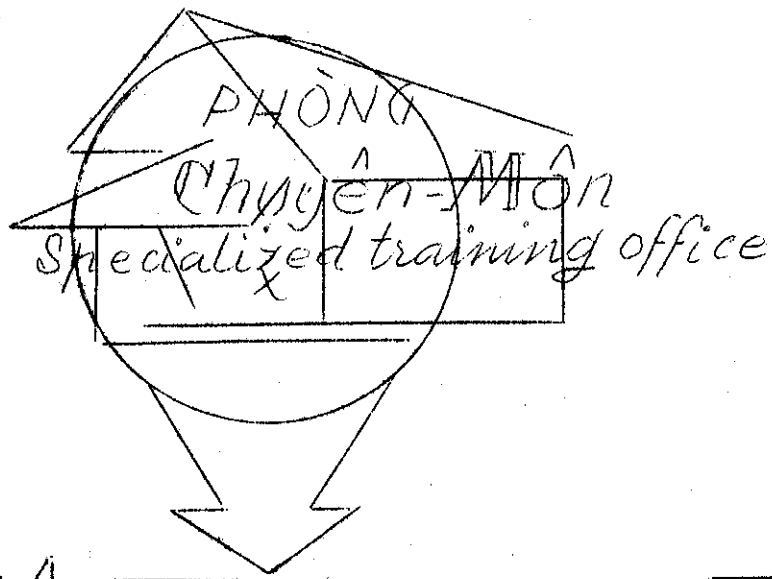
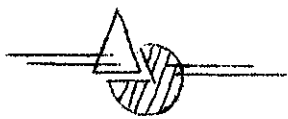
TỔ CHỨC GIẢNG-HUẤN

CỦA

PHÒNG

CHUYÊN-MÔN

(ORGANIZATION OF A SPECIALIZED TRAINING OFFICE)



Phương-thức phê điểm

How to SCORE

quân - sự
military
training



tác xā
lý thuyết ... theory
chiến thuật tactics
thực tập practice

chính trị
political
training



lý thuyết theory
thuyết trình
lecturing

chuyên môn
specialized
training



lý thuyết theory
thực tập practice

hành kiểm
conduct



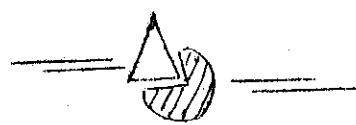
chuyên cần
thành khẩn
sinh hoạt

Hệ - Thống

HUẤN-LUYỆN và XU-DUNG

ĐÀN-BỘ XDNT

(R.D. CADRE TRAINING & DEVELOPMENT)



Hướng dẫn tại Tỉnh (Provincial orientation)
⑤

Hướng dẫn tại Quận (District orientation)
⑥

Trang bị cho Đoàn (group organized & equipped)
④

Chỉ định về Ấp thí điểm 12 bước C.T. (sent to hamlet execution of 12 phases R.D. program.)

Trả về tỉnh (Return to province)
③

NHÂN DÂN

Tái huấn bổ túc (Refreshment training)
⑧

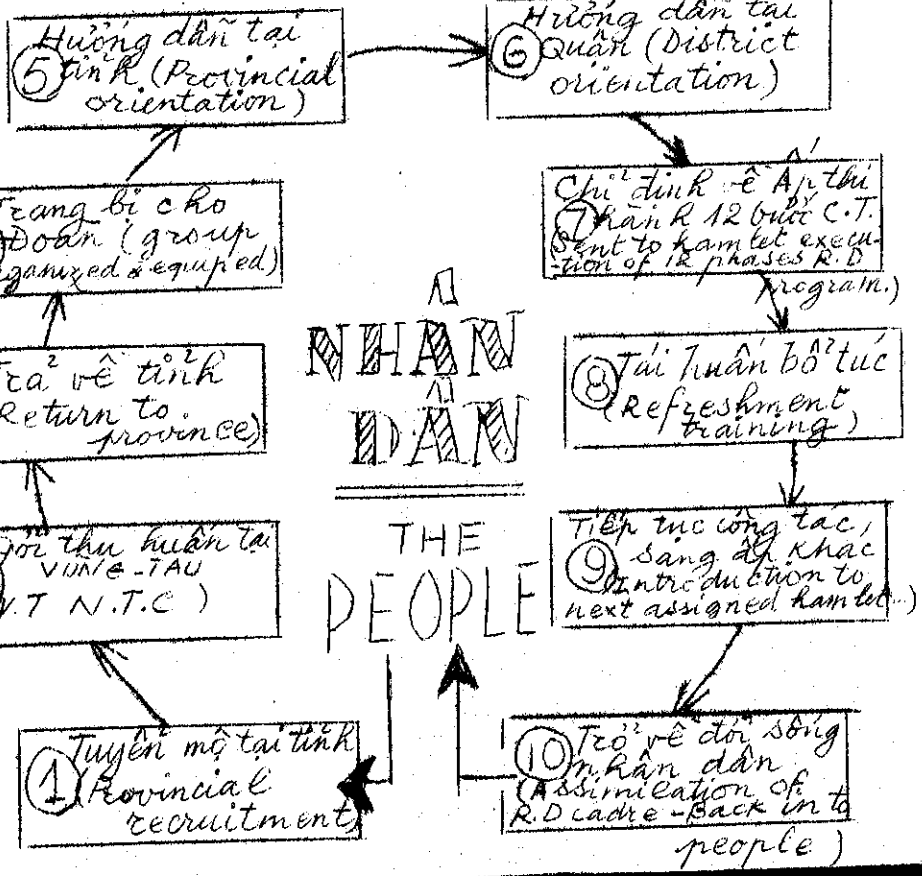
Gửi thụ huấn tại VÙNG-TAU (V.T N.T.C)
②

THE PEOPLE

Tiếp tục công tác, sang ấp khác (entrusted to next assigned hamlet...)
⑨

Tuyển mộ tại tỉnh (Provincial recruitment)
①

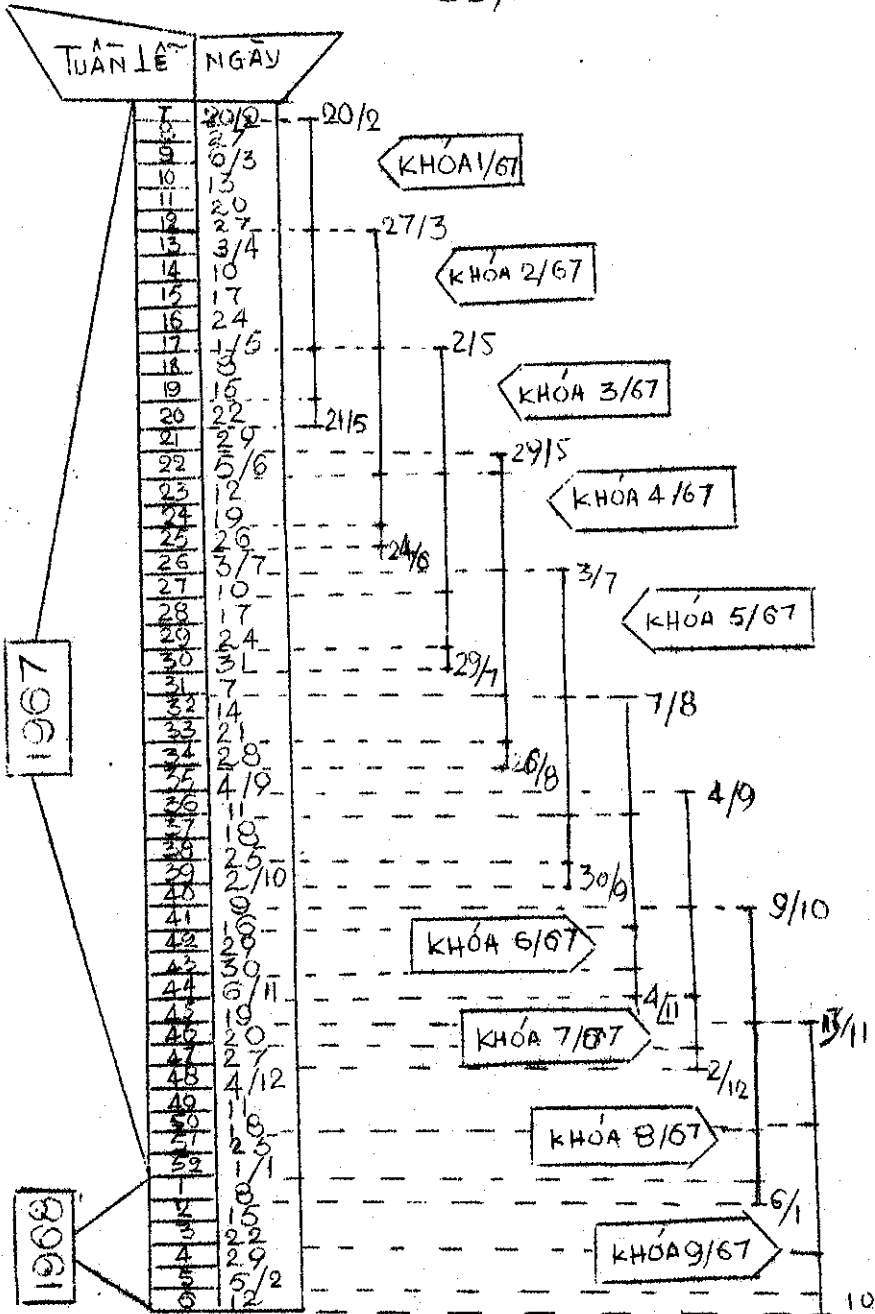
Trả về đời sống Nhân dân (Assimilation of R.D cadre - Back in to people)
⑩



Lịch trình

KHOA HIYUAN-LUYEN

CB/XDNT năm 1967



9
PHU BÀN
annex

Tuần lễ
nhập khoa
RECEPTION WEEK

tiếp đón tại phi trường
reception of students
at the air field

thủ tục : processing
lý lịch : biographical
data
Linh quân trang
issue of military equipment
phân chia đơn vị : organiza-
-tion of unit
khám sức khỏe : health exams

học tập hội qui
study of NTC's
regulation

cán phủng cán kỹ
cadre's conduct and
discipline